



KENWOOD **BRAUN**

Geschätzte Kunden und Geschäftspartner

Aufgrund der aktuellen Situation rund um das Coronavirus und unserer Besorgnis um die Gesundheit unserer Mitarbeiter, ist die physische Präsenz sowie telefonische Erreichbarkeit unserer Mitarbeiter am Standort Baar in der Schweiz ab Dienstag, 17.03.2020 eingeschränkt.

Oberste Priorität hat die Sicherstellung des laufenden Betriebes, die Gewährleistung der rechtzeitigen Ausführung Ihrer Bestellungen sowie die Sicherstellung des Reparaturservices. Alle anderen Tätigkeiten werden selbstverständlich weitergeführt, wir möchten aber darauf hinweisen, dass es vereinzelt zu Verzögerungen kommen kann.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Chers clients et partenaires,

En raison de la situation actuelle concernant le coronavirus et de notre préoccupation pour la santé de nos employés, la présence physique et la disponibilité téléphonique de nos employés dans le bureau au site de Baar en Suisse est limitée à partir lundi 17.03.2020.

Notre objectif prioritaire est d'assurer la continuation des opérations, de garantir l'exécution de vos commandes en temps voulu et de fournir le service de réparation. Toutes les autres activités seront bien sûr poursuivies, mais nous tenons à souligner qu'il peut y avoir des retards dans certains cas.

Nous vous remercions de votre compréhension.



KENWOOD **BRAUN**

Cari clienti e partner,

A causa dell'attuale situazione dovuta al coronavirus e della nostra preoccupazione per la salute dei nostri collaboratori, la presenza fisica e la disponibilità telefonica dei nostri collaboratori nell'ufficio della sede di Baar in Svizzera è limitata a partire da martedì 17.03.2020.

Il nostro primo obiettivo è quello di garantire la continuazione delle operazioni, di garantire l'esecuzione tempestiva dei vostri ordini e di fornire il servizio di riparazione. Tutte le altre attività saranno ovviamente mantenute, ma vorremmo sottolineare che potrebbero esserci ritardi nei singoli casi.

Vi ringraziamo per la vostra comprensione

Dear customers and business partners,

Due to the current situation concerning the coronavirus and our concern for the health of our employees, the physical presence and telephone availability of our employees in the office Baar in Switzerland is limited as of Tuesday, 17.03.2020.

Our priority is to ensure the ongoing operation, to guarantee the timely execution of your orders and to provide the repair service. All other activities will of course be continued, but we would like to point out that there may be delays in individual cases.

We thank you for your understanding.